

7. a) Le gouvernement canadien a-t-il mis en application la recommandation formulée par le Comité d'aide au développement à l'égard des conditions financières lors de sa cinquante-huitième session, les 22 et 23 juillet 1965, b) dans l'affirmative, quelles ont été à cet égard les réalisations du Canada en 1966, 1967 et 1968, c) dans la négative, quelles sont les raisons du rejet de cette recommandation?

N° 1410—*M. Caouette*

1. Quel a été le montant total de la participation financière du Canada au programme d'aide à l'étranger au cours de chacune des trois dernières années?

2. En vertu du programme d'aide à l'étranger, a) combien d'étudiants étrangers ont fréquenté des écoles du Canada en 1966, 1967 et 1968 et quel était leur pays d'origine, b) dans quelle spécialité ces étudiants étaient-ils inscrits et combien dans chaque spécialité, c) quel montant maximum est alloué par le gouvernement à un étudiant qui poursuit un cours universitaire régulier de quatre ans?

3. Combien d'étudiants étrangers ont reçu un diplôme d'universités canadiennes en vertu du programme d'aide à l'étranger depuis 1965, et a) combien de ces étudiants sont demeurés au Canada, b) combien sont partis définitivement, c) combien ont demandé à demeurer au Canada ou à y revenir pour obtenir la citoyenneté canadienne?

4. Depuis l'entrée en vigueur de ce programme, combien le gouvernement a-t-il dépensé en moyenne par étudiant?

N° 1625—*M. Orlikow*

1. Qui étaient les membres du groupe d'étude sur les relations de travail?

2. Quels sont le nom et les titres de compétence de chacune des personnes auxquelles le groupe d'étude a commandé une étude de recherche?

3. Combien d'études de recherche le groupe d'étude a-t-il commandées, et quel est le titre de chacune de ces études?

4. Combien a coûté en tout le groupe d'étude sur les relations de travail?

5. Quelle somme a reçue chaque membre du groupe d'étude, en traitement journalier, indemnités, etc.?

6. Combien a-t-on versé à chacune des personnes auxquelles on a confié la tâche de faire une étude de recherche pour le compte du groupe d'étude sur les relations de travail?

M. Groos, secrétaire parlementaire du ministre de la Défense nationale, dépose la réponse aux ordres susdits.

L'amendement apporté par le Sénat au Bill C-154, Loi ayant pour objet d'empêcher l'introduction ou la propagation de parasites nuisibles aux plantes, est lu une deuxième fois et agréé.

Il est donné lecture de l'ordre relatif à la prise en considération de l'amendement apporté par le Sénat au Bill C-155, Loi prévoyant l'indemnisation des cultivateurs dont les produits agricoles sont contaminés par les pesticides, et prévoyant des recours contre les décisions relatives à l'indemnisation.

M. Olson, appuyé par M. Macdonald (Rosedale), propose,—Qu'un message soit envoyé au Sénat pour informer Leurs Honneurs que cette Chambre n'accepte pas l'amendement apporté par le Sénat au Bill C-155, Loi prévoyant l'in-